

Guía para el ejercicio de protección de datos personales en lenguas indígenas

Mixe Bajo

¿Ti du'un mëëd nebiambië je'e mjiu'waa'nëb ko'je'e mxëmts'u ku'eenda'ky i'itëëb?

Ko je'e myiu'wa'anën nebiambië je'e mxëmts'u ku'eenda'ky i'itëëb je'e jeduun nebia'ampië ja jaya'a'y ja ku'du'uut ajsh mië'dë ma ashje tiëguë'yëen, kiapx'të'yëen, io'chë'ën, o kab' ajsh ña'atsooy ko je xië'chuu ajsh yajpaa'dëp majee tuunmëëtpën.

Kojee'e mxëtsu kuentaa'tië i'tëb mëët mich ja kudu'ut jëduun, je'kiëë'xpëts miich jeduun ooy myaj tsobada'aan jëduumbë pëen miich jeduun wiinke'expë.

Jedunn adaa tioyo'o'y, nebiaa'tië je ñaa'xanëëm'ëy ja ley xëë'ap'ë Ley General de Protección de Datos Personales en Posesión de Sujetos Obligados, wue'e jeduun xia'atië solicitudes de derechos ARCO.

Ma ajsh je'e piaaga'kiën ja solicitud ARCO ma je'e xëë tsu kiuujayë'yën, je ajsh jeduun yajtu'yobië mée'j tuunkmëëtpë ajsh, ma je Juzgaadë ajshén jim xië'naaxië Consejo de la Judicatura Federal, oy ajsh jim miee'tsaañ majee'duun xië'atiën Unidad de Transparencia del Consejo de la Judicatura Federal, padiëëts' jim jeduun ooy mnëka'xët ma ajsh jee'e tiuuñën, correo electronicomm, oooy jim mnakap'xaamb Plataforma Nacional de Transparencia, je jeduun:

- ° Je jaya'ay xiëë'chuu, maje chaana'aay maa'aambië jee noo'kie ooy ñëë'metsë' weeñë'.
- ° Nookiapx je jaya'ay xië'chu' kujayë'ëy miimbë, jëdu'umbë ja kukee'xië ño'okiapxië.
- ° Paa ñaa'wuëë'bië, piaa'daa'ambië jee'bë madyi'ambië je xëëtsu yaj paa'atië.
- ° Pe'dië'ka'xië'ë ja xëtsu'u jeduun ñaka'xaañ ja jiay xi'ëë jeduun yaak'axta'waambë jim majee derechos mi'inëñ ARCO.
- ° Këxië je ñëmatdiaa'añ madyi derecho jeduun yajtso'badaambiën jim ARCO.
- ° Oy madyi'jë nookië kapxië nebiambië je xiëchuu jeduun paakia yajpad'aañ.
- ° Koo'naa'tië je mtékëë'antië maaje xëtsuu kiuja'yëen, mnkaxëëb jeduun nebiaambië ajsh anaa'atië jeduun xiaj'kadë'kë'waantië.
- ° Kona'a'tië je mxë'mtsuum anaa'atië jeduun myako'ots'añiëë mkaptëë'waambië jeduun tikiëëx'pë jeduun koo'myako'ots'aañiëë.
- ° Kona'a'tië jeduun ooy mka ii'x'ë mkamaado'oy mkaptëë'waambië jeduun tikiëëx'pë jeduun ooy mka ii'x'ë mkamaado'oy, nebiambië jeduun shña'kaadie'yë'ey.

Jee Unidad de Transparencia je puubeda'amb ja jaya'ay nebiambi'e je ñoky'kiap'x ajsh tiadyun'na'añ jë'ëj waa'achë kaap wiimbii'ly wiingo'ñë nakë'xië kuduuj ajsh tu'jkudu'ut mië'dë; padyëts ja jaya'ay ñagapxëb pa yajtakatsa'ambië ja nooki'kapxië ajsh jeduun ajsh oy iatsowaambidëb ti'ajsh ana'atië jaduun yujwaambië.